

# HABACUQUE

## (Abacúqui)

Abacúqui rü nidexa naxçax nax  
chixexũ ngupetũxũ

**1** <sup>1</sup>Nhaa nixĩ ga yema ore ga Cori ya  
Tupana rü orearũ uruxũ ga  
Abacúquixũ nawéxũ. <sup>2</sup>Rü nüma ga  
Abacúqui rü nhanagürü: —Pa Corix  
çnhuxguxüratáta nixĩ i choxũ cuxĩnũxũ  
nax yexũcürü tagaãcü cuxna  
chacaechaxũ nax toxũ curüngũxẽxũçax  
notürü i cuma rü tama choxũ cuxĩnũ?  
çRü nhuxguxüratáta i tagaãcü cumaxã  
nüxũ chixuechaxũ naxçax nax  
yanaxoxũçax i ngẽma dai i totanũwa  
ngẽxmaxũ notürü i cuma rü tama nua  
cuxũ nax nawa toxũ ícunguxũxẽxũçax?  
<sup>3</sup>çRü tüxcüũ choxũ nüxũ cudaduxẽxẽ i  
nhaa taxũ i guxchaxũ rü chixexũ i  
guxũwama ngẽxmaxũ? Rü choxũ  
ínachomaegu i duũxũgũ i chixexũ  
ügũxũ rü máetagũxũ. Rü guxũwama i  
duũxũgũ rü nügũmaxã nanue rü nügũ  
nadai. <sup>4</sup>Rü duũxũgũ rü tama aixcuma  
nagu namaxẽ i ngẽma tochixũanearü  
mugü. Rü ngẽma mugü i duũxũgũétüwa  
idexaxũ rü tama naga naxĩnüe. Rü  
ngẽma duũxũgũ i chixri maxẽxũ rü tüxũ  
napoxcu ya yíxema mexũ ügũxe. Rü

ngẽmaãcü ínatatóxẽẽgũ i ngẽma  
aixcuma wexguxũ —nhanagürü.

Cori ya Tupanaarü ngãxũga

<sup>5</sup>Rü nüma ga Cori ya Tupana rü  
Abacúquixũ nangãxũ rü nhanagürü:  
—jDüçax, nüxũ pedau i ngẽma  
nachixũanegü i pexũ íchomaeguãchixũ  
nax taxacü nüxũ ngupetũxũ! jRü nüxũ  
pedau rü pebajxãchie! Erü ngẽma tá  
chaxũxũ rü pema rü taxũchima  
peyaxögü woo ega texé pemaxã nüxũ  
ixuxgu. <sup>6</sup>Rü chama rü tá  
ichanachigüxẽxẽ i ngẽma  
Caudéutanũxũgũ (i Babiróniaanecüãx)  
nax guxũwama dai naxügũxũçax. Rü  
nümagü rü duũxũgũ i tama togü i  
duũxũgũxũ ngechaũgũxũ nixĩgũ, rü  
ínamemaregü nax nayauxanegüaxũçax i  
ngẽma naanegü i tama noxrü ixĩxũ  
—nhanagürü ga Tupana.

.....

Abacúqui rü wenaxarü  
Tupanamaxã narũxutaga

<sup>12</sup>—Düçax, Pa Corix, Pa Chorü  
Tupanax çtama çxna i cuma i  
guxũguma cungexmaechaxũ? Erü cuma

rü üü necü rü taguma yucü quixĩ. Pa Corix, Pa Chorü Poxũruxũx, cuma nixĩ i pora nüxna cuxãxũ i ngẽma Caudẽtanũxũgũ nax nawa cuyanguxẽẽxũcãx i ngẽma curü poxcu i toxçãx ixĩxũ. <sup>13</sup>Rü cumax, Pa Tupanax, nax aixcuma üü necü nax quixĩxũ rü tama yaxna namaxã cuxĩnũ i ngẽma chixexũ rü tama namaxã cutaãxẽ i ngẽma duũxũgũ i chixexũ ügũxũ. ¿Rü nhuxũcũrũwa i cunangexrũ rü taxu nhacurũgũmare i nhũxmax nax toxũ nadaixũ i ngẽma Caudẽtanũxũgũ i torü yexera chixexũ ügũxũ? —nhanagürü ga Abacũqui.  
.....

**Ore ga Cori ya Tupana Abacũquixũ  
nüxũ cuãxẽẽxũ**

**2** <sup>1</sup>Rü nüma ga Abacũqui rü nhanagürü: —Chama rü nhama wũxi i dauxũtaexũrũxũ tá ichaxuãxẽ, rü tá ichadawenü nax ngẽmaãcü nüxũ chacuãxũcãx rü taxacũmaxã choxũ nangãxũ ya Tupana naxçãx i ngẽma nax namaxã charũxutagaxũ —nhanagürü. <sup>2</sup>Rü nüma ga Cori ya Tupana rü choxũ nangãxũ rü nhanagürü: —¡Wũxi i mürapewatachinũgu naxũmatü i ngẽma tá cuxũ chawéxũ nax ngẽmaãcü tauxchaãcü duũxũgũ nüxũ daumatũxũcãx! <sup>3</sup>Rü nhũxmax rü taxũta nawa nangu nax yanguxũ ga yema cuxũ chawéxũ. Notürü taxũtãma nangupetũmare nax yanguxũ. ¡Cumax rü mea ínanguxẽxẽ ega woo tama paxa yanguxgu! Erü aixcuma tá ningu i ngẽxguma norü ngunexũwa nanguxgux. <sup>4</sup>¡Rü naxũmatü i nhaa ore! “Ngẽma duũxũgũ i chixexũ ügũxũ rü nügü

nicuãxũxũgũ. Notürü yĩxema chapexewa imexe rü tá tamaxẽ erü chamaxã tixaixcumagũ” —nhanagürü ga Tupana.  
.....

**Ngẽma Caudẽtanũxũgũmaxã tá  
ngupetũxũ**

<sup>8</sup>Dũcax, Pa Caudẽtanũxũgũx, pema rü muxũma ga nachixũãnegũmaxã poraãcü chixexũ pexũ, rü penadeãcu ga norü ãnegü. Notürü i nhũxmax rü ngẽma nachixũãnegü rü tá pexçãx nügü nanutaquẽxe rü tá nüxĩ perü ãnegü nadeãcugü yema pema penadeãcuxũrũxũ. Rü ngẽmaãcü tá nüxũ peyangutanũxẽxẽ ga yema máeta ga norü ãnegũwa pexũxũ.  
.....

<sup>12</sup>Rü wũxi i taxũ i ãũcũmaxũwa pengexmagü, Pa Caudẽtanũxũgũx, yerü penadai ga duũxũgũ rü penapuxũ ga norü yemaxũgũ nax yemaacü perü ãnegü pexũgũxũcãx. <sup>13</sup>Rü napexewa ya Cori ya Tupana ya guxãẽtũwa ngẽxmacü rü ngẽma perü puracü i nagu pipaexũ rü notũcãxmamare nixĩ. Erü guxũma i ngẽma pexũxũ rü üxũwa tá nayagu.  
.....

<sup>20</sup>Notürü nüma ya Cori ya Tupana rü napata ya üünenewa nangexma. Rü guxãma i pema i nhama i naanecũãx rü name nixĩ i napexewa pechianegũmare.

**Abacũquiarü yumũxẽ**

**3** <sup>1</sup>Rü nhaa nixĩ ga norü yumũxẽ ga orearü uruxũ ga Abacũqui: <sup>2</sup>“Pa Corix, Pa Tupanax, rü ngẽma nüxũ chaxĩnũxũ i cuchiga rü nachiga ga guxũma ga yema cuxũxũ rü poraãcü

choxũ nagu narũxĩnũxẽxẽ nax nhuxãcü  
 cuxũunexũ. 1Rũ torũ maxũwa naxũ i  
 ngẽma mexũ ga yema ãpa cuxũxũ nax  
 ngẽmaãcü i toma rũ ta nũxũ  
 tacuáxũçax! Rũ woo tomaxã nax cunuxũ  
 notũrũ 1toxũ nawexama nax nhuxãcü  
 cuxũ tangechaũtũmũxũgũxũ! 3Rũ nũxũ  
 chadau ya Cori ya Tupana i  
 Temáũanewa ne naxũxũ nawa ya yima  
 Paráũarũ ma xpũne. Rũ dauxũguxũ i  
 naane rũ norũ ũunemaxã nanapá. Rũ  
 guxũ i nhama i naanewa rũ nũxũ  
 nicuãxũxũgũ. 4Rũ iyãuxraemacũũxũgu  
 ngẽma ne naxũ. Rũ naxmexwa ínaxũxũ i  
 omũema. Rũ ngẽmawa nangox i ngẽma  
 norũ pora.

.....

13Rũ cuma rũ dauxũwa ícuxũxũ nax  
 curũ duũxũgũxũ ícupoxũxũçax, rũ nũxũ  
 nax curũngũxẽxẽxũçax ya yimá ãẽxgacũ  
 ya cumatama nũxũ cuxunetacũ. Rũ  
 cuma rũ cuyamaç i ngẽma duũxũ i  
 chixexũ ũxũ nhama wũxi ya ípatagu  
 ipogũxũrũxũ.

.....

16Rũ yexguma nũxũ chaxĩnũgu ga  
 yema áũcũmaxũ ga cuxũxũ rũ chamuũ,  
 rũ poraãcü chiduxruchicũra. Rũ  
 taxucũrũwa ichachi rũ guxũma i  
 chaxune rũ inayaturaãchi. Notũrũ woo  
 ngẽmaãcü nax yixĩxũ rũ mea tá  
 íchananguxẽxẽ i ngẽma ngunexũ i  
 Tupana tá nagu guxchaxũ naxçax  
 ínguxẽxẽxũ i ngẽma churaragũ i chixexũ  
 tamaxã ũgũxũ. 17-18Rũ woo i ngẽma  
 ffgunecũ rũ yangechacugu, rũ woo i  
 ngẽma úwa rũ ngẽma orĩwa rũ  
 nangearũ oõxgu, rũ ngẽma naanegũ rũ  
 taxuxũma nawa rũxũxgu, rũ woo  
 nayuegu i ngẽma carnérugũ i  
 nachitaxũwa, rũ marũ nataxuxguma i  
 ngẽma wocagũ i naxpũũwa, notũrũ i  
 chamax rũ Cori ya Tupana ya chorũ  
 maxẽerũũmaxã tá chataãxẽ. 19Erũ nũma  
 ya Cori ya Tupana rũ pora choxna naxã,  
 rũ nhama wũxi i cowũ i poraxũrũxũ  
 choxũ naporaxẽxẽ. Rũ wũxi ya  
 ma xpũneétũwa tá choxũ naga rũ ngẽma  
 tá choxna nadau nax taxuxũma choxũ  
 naxũpetũxũçax.”